



Dożynki Gminne Kąty Wrocławskie

21.08.2016

Program Dożynek Gminnych

- Godz. 13:00** – Msza Św. w kościele pw św. Apostołów Piotra i Pawła
Godz. 14:00 – przemarsz korowodu dożynkowego z udziałem Zespołu Muzyki Polskiej „MOKOSZA” oraz Zespołu Tańca Ludowego „HANKA”
Godz. 14:15 – powitanie gości
Godz. 14:30 – Zespół Muzyki Polskiej „Mokosza”
Godz. 15:15 – Zespół Tańca Ludowego „HANKA”
Godz. 15:40 – Zespół „Radzowiczanie” z Radzowic
Godz. 16:35 – Zespół „Swojacy” z Zagrodna
Godz. 17:20 – ogłoszenie wyników konkursu na wieniec dożynkowy oraz na najładniejsze sołectwo
Godz. 17:50 – Zespół „Lasowianie”
Godz. 19:00 – Zespół „INOROS”

Godz. 21:00
gwiazda wieczoru

„CLEO”

SPONSORZY:



Bank Spółdzielczy
w Kątach Wrocławskich
Grupa BPS

Miejsce imprezy:
parking przy GOKiS
ul. Zwycięstwa 23

Imprezy towarzyszące:
Artystyczne pokazy warsztatowe
tkactwa tradycyjnego, czerpania papieru
i druku na tkaninie naturalnymi metodami.

ROZBUDOWA BUDYNKU GOPS I ZOJO W KĄTACH WROCŁAWSKICH



Z początkiem wiosny br. wystartowała inwestycja polegająca na rozbudowie budynku Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej i Zespołu Obsługi Jednostek Oświatowych przy ul. Nowowiejskiej w Kątach Wrocławskich. Wykonawcą inwestycji jest Zakład Techniczno-Budowlany POLBAU Sp. z o.o. z Opola. Inwestycja przewiduje dobudowę pięciu pomieszczeń biurowych, pomieszczenia socjalnego i sali konferencyjnej. Nowa część będzie połączona korytarzem z częścią istniejącą. Całość będzie mechanicznie wentylowana.

W chwili obecnej wykonawca zakończył roboty ziemne związane z posadowieniem budynku, ściany oraz konstrukcje stropodachu, a także ułożył zewnętrzną sieć wodno-kanalizacyjną. Prace przebiegają sprawnie, a sprzyjające warunki atmosferyczne nie powodują opóźnień w realizacji robót.

Wydział PRII



Pożegnanie komendanta

30 czerwca 2016r. na Sesji Rady Miejskiej w Kątach Wrocławskich uroczystie pożegnano komendanta Komisariatu Policji w Kątach Wrocławskich, podinspektora Krzysztofa Mazura.

Burmistrz Antoni Kopeć i Przewodniczący Rady Miejskiej Jarosław Wojciechowski w imieniu władz i mieszkańców Gminy Kąty Wrocławskie złożyli podziękowanie za pełną zaangażowania pracę i wzorowe kierowanie Komisariatem Policji w Kątach Wrocławskich w latach 2013-2016. Kończącemu pracę w policji podinspektorowi życzyli wielu sukcesów w życiu prywatnym i zawodowym, dużo zdrowia i realizacji wszystkich zamierzonych przedsięwzięć.

„Przebudowa i rozbudowa szkoły podstawowej w Sadkowie z wprowadzeniem funkcji przedszkolnej w systemie niskoenergetycznym wraz z infrastrukturą techniczną”



W drugiej połowie maja br. ruszyła rozbudowa szkoły podstawowej w Sadkowie wraz z przebudową istniejącego budynku oraz dobudową sali sportowej, infrastrukturą techniczną i zagospodarowaniem terenu w systemie niskoenergetycznym. Inwestycja przebiegać będzie w trzech etapach: 1 – budowa nowej części obiektu; 2 - remont i modernizacja istniejącego budynku szkoły; 3 – budowa części sportowej. Planowane jest dopuszczenie do użytkowania nowej części dydaktycznej z etapu I - we wrześniu 2017 roku, natomiast roboty na pozostałych dwóch etapach powinny zakończyć się do lipca 2018 roku.

Wykonawcą jest konsorcjum firm: P.P.B. „PREFABET- Białe Błota” oraz „AXYO.PL”, które zgodnie z założonym harmonogramem realizuje zadanie. Obecnie wykonawca wyciął niezbędne drzewa, usunął humus, wykonał wykopy pod fundamenty, zakończył część ław i stóp fundamentowych wraz z ich izolacją, oraz ułożył chudziaka w etapie I inwestycji. Mamy nadzieję, że wykonawca w pełni wykorzysta sezon letni i zrealizuje maksimum prac w okresie sprzyjających warunków atmosferycznych.

Wydział PRII

Bezpłatna mammografia

Zapraszamy do udziału w bezpłatnych badaniach mammograficznych w ramach **Populacyjnego Programu Wczesnego Wykrywania Raka Piersi**, finansowanego przez Ministerstwo Zdrowia. Badania w ramach tego Programu są bezpłatne **dla kobiet w wieku 50-69 lat.**

W dniach:

27 lipca, środa w Kątach Wrocławskich na placu przy Banku Zachodnim

badania przeprowadzi GENEVA TRUST POLSKA z Gdańska
Rejestracja telefoniczna: **58 767 34 55 lub 58 767 34 77.**
Kontakt do koordynatora: **507 695 966**

1 sierpnia, poniedziałek w Kątach Wrocławskich na placu przy Banku Zachodnim

2 sierpnia, wtorek w Smolcu na boisku piłkarskim przy ul. Kościelnej

badania przeprowadzi LUX MED Diagnostyka z Gdyni

Rejestracja telefoniczna: **58 666 2 444.**

Kontakt do koordynatora: **693 151 870**

Dodatkowo, w okresie styczeń 2015 – grudzień 2016 LUX MED Diagnostyka realizuje Projekt finansowany z Funduszy Norweskich „Poprawa dostępności i jakości usług medycznych w ramach Populacyjnego Programu Wczesnego Wykrywania Raka Piersi”. Wiąże się on z **możliwością wykonania bezpłatnych badań kobietom w wieku 40 – 49 oraz 70 – 75 lat.** Przy tych badaniach konieczne jest skierowanie lekarskie. Wszystkie szczegóły dotyczące badań w ramach tego Projektu dostępne są na stronie: www.fundusze.mammo.pl

Zapraszamy mieszkanki Gminy Kąty Wrocławskie do udziału w badaniach mammograficznych.

Urząd Miasta i Gminy Kąty Wrocławskie

Rynek-Ratusz 1, 55-080 Kąty Wrocławskie,
tel.: +48 71 390 72 00, +48 71 390 72 06, fax: +48 71 390 72 01, e-mail: urząd@katy.wroclawskie.pl

Godziny pracy urzędu: Pn., Wt., Czw.: 7.30-15.30 • Śr.: 7.30-16.00 • Pt.: 7.30-15.00

• Redakcja: Weronika Szwał (e-mail: or@katy.wroclawskie.pl), tel. 71 390 71 46
• Wydawca: Urząd Miasta i Gminy Kąty Wrocławskie
• Przygotowanie, skład, druk: Drukarnia ANTEX, www.antex.pl

Wydawca zastrzega sobie prawo do skrótów i korekty nadesłanych tekstów i listów.

Materiałów niezamówionych nie zwraca. Wydawca nie odpowiada za treść zamieszczonych ogłoszeń/reklam.

Akta stanu cywilnego - wydawanie odpisów

Od dnia 1 marca 2015 roku obowiązuje nowa ustawa z dnia 28 listopada 2014 roku Prawo o aktach stanu cywilnego (Dz.U. z 2014 r. poz. 1741, z późn. zm.) wprowadzająca elektroniczny sposób prowadzenia rejestracji stanu cywilnego w Polsce. Urodzenia, małżeństwa i zgonu są rejestrowane przez Kierowników Urzędów Stanu Cywilnego w jednym, centralnym Rejestrze Stanu Cywilnego.

Rejestr Stanu Cywilnego jest sukcesywnie napełniany aktami stanu cywilnego między innymi poprzez:

- bieżącą rejestrację aktów stanu cywilnego (urodzeń, małżeństw i zgonów)
- przenoszenia aktów stanu cywilnego sporządzonych dotychczas w księgach stanu cywilnego z urzędu lub na wniosek osoby, w przypadku wydawania odpisów aktów stanu cywilnego, dokonywania zmian w aktach lub dokonywania czynności dla których niezbędny jest wgląd do aktu (np. przygotowanie dokumentów do zawarcia małżeństwa).

Odpisy aktów stanu cywilnego można wybrać w dowolnie wybranym Urzędzie Stanu Cywilnego pod warunkiem, że żądany akt urodzenia, małżeństwa lub zgonu został wprowadzony przez Urząd Stanu Cywilnego dotychczasowego miejsca przechowywania do centralnego Rejestru Stanu Cywilnego. Czas oczekiwania na wprowadzenie aktu stanu cywilnego do rejestru wynosi około 10 dni roboczych. W związku z powyższym przed udaniem się do Urzędu Stanu Cywilnego celem otrzymania odpisu aktu stanu cywilnego należy upewnić się, że figuruje on w wyżej wymienionym rejestrze.

Odpisy aktów stanu cywilnego w zależności do jakich celów są wydawane pobiera się od ich wydania opłatę skarbową lub zwalnia z uiszczenia opłaty co jest uregulowane w ustawie z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej (Dz. U. z 2015r. poz. 783 z późn. zm.)

Z Rejestru Stanu Cywilnego wydaje się odpisy:

- odpis zupełny aktu stanu cywilnego - stanowi dosłowne powtórzenie pierwotnej treści aktu stanu cywilnego wraz treścią późniejszych zmian; wniosek o jego wydanie składa się do wybranego kierownika urzędu stanu cywilnego; opłata skarbową za jego wydanie wynosi 33 zł (jeżeli nie podlega zwolnieniu od uiszczenia opłaty)
- odpis skrócony aktu stanu cywilnego - odzwierciedla aktualną treść aktu tj. uwzględnia dokonane zmiany w akcie; wniosek o jego wydanie składa się do wybranego kierownika urzędu stanu cywilnego; opłata skarbową za jego wydanie wynosi 22 zł (jeżeli nie podlega zwolnieniu od uiszczenia opłaty)
- odpis wielojęzyczny aktu stanu cywilnego - odpis wydawany na druku zawierającym tłumaczenie rubryk w językach obowiązujących w krajach Unii Europejskiej, odzwierciedla aktualną treść aktu tj. uwzględnia dokonane zmiany w akcie; wniosek o jego wydanie składa się do wybranego kierownika urzędu stanu cywilnego; opłata skarbową za jego wydanie wynosi 22 zł (jeżeli nie podlega zwolnieniu od uiszczenia opłaty)

Podmiotami uprawnionymi do uzyskania odpisu aktu stanu cywilnego są:

- osoba, której akt dotyczy, - jej małżonek, wstępny (np. rodzic), zstępny (np. dziecko, wnuk), rodzeństwo, przedstawiciel ustawowy (np. rodzic), - opiekun (jeżeli osoba, której akt dotyczy, znajduje się pod prawną opieką) - osoba, która wykaże w tym interes prawny (np. w przypadku prowadzenia postępowania spadkowego). Interes prawny musi wynikać z konkretnego stosunku prawnego i mieć swoje umocowanie w przepisach prawa materialnego.
- sąd, - prokurator, - organizacja społeczna, o ile jest to zgodne z jej celami statutowymi i przemawia za tym interes społeczny
- organy administracji publicznej, jeżeli jest to konieczne do realizacji ich ustawowych zadań

Urząd Stanu Cywilnego
Tel. (71) 390-72-18

PROJEKTY PLANISTYCZNE NA ETAPIE WYŁOŻENIA: lipiec 2016

1. Kąty Wrocławskie, rejon ulic Mireckiego i Imbirowej (155KWR)

Wyłożenie 17.06.2016 r. – 15.07.2016 r.
Dyskusja 27.06.2016 r. godz. 12-00
Uwagi do 01.08.2016 r.

2. Zabrodzie pñ.-zach. (149ZAB)

Wyłożenie 17.06.2016 r. – 15.07.2016 r.
Dyskusja 27.06.2016 r. godz. 12-00
Uwagi do 01.08.2016 r.

3. Zabrodzie pñ.-wsch. (77ZAB)

Wyłożenie 20.06.2016 r. – 11.07.2016 r.
Dyskusja 28.06.2016 r. godz. 11-00
Uwagi do 25.07.2016 r.

4. Mokronos Dolny Zabrodzie (121ZAB)

Wyłożenie 20.06.2016 r. – 11.07.2016 r.
Dyskusja 28.06.2016 r. godz. 11-30
Uwagi do 25.07.2016 r.

5. Smolec, rejon Jaworowej i Oliwkowej (117JUR)

Wyłożenie 20.06.2016 r. – 11.07.2016 r.
Dyskusja 28.06.2016 r. godz. 12-00
Uwagi do 25.07.2016 r.

6. Kąty Wrocławskie, rejon ulicy Fabrycznej (142KWR)

Wyłożenie 27.06.2016 r. – 18.07.2016 r.
Dyskusja 07.07.2016 r. godz. 13-00
Uwagi do 01.08.2016 r.

7. Kąty Wrocławskie, rejon ulic Brzozowej, Mireckiego i Platanowej (145KWR)

Wyłożenie 27.06.2016 r. – 18.07.2016 r.
Dyskusja 07.07.2016 r. godz. 13-00
Uwagi do 01.08.2016 r.

8. Kąty Wrocławskie, rejon ulicy Grunwaldzkiej (144KWR)

Wyłożenie 27.06.2016 r. – 18.07.2016 r.
Dyskusja 07.07.2016 r. godz. 13-00
Uwagi do 01.08.2016 r.

9. Kąty Wrocławskie, rejon ulicy Norwida (143KWR)

Wyłożenie 27.06.2016 r. – 18.07.2016 r.
Dyskusja 07.07.2016 r. godz. 13-00
Uwagi do 01.08.2016 r.

10. Kąty Wrocławskie, rejon ulic ks. J. Popiełuszki, Sobótki i Wrocławskiej (146KWR)

Wyłożenie 27.06.2016 r. – 18.07.2016 r.
Dyskusja 07.07.2016 r. godz. 13-00
Uwagi do 01.08.2016 r.

11. Stoszyce, złoże Stoszyce II

Wyłożenie 08.07.2016 r. – 29.07.2016 r.
Dyskusja 22.07.2016 r. godz. 11-00
Uwagi do 12.08.2016 r.

Przypomnienie PODATEK

Szanowni Państwo, przypominamy, że **15 maja 2016 roku upłynął termin płatności II raty:**

- Opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi,
- Podatku od nieruchomości, rolnego oraz leśnego.

Tych z Państwa, którzy nie dopełnili jeszcze tego obowiązku prosimy o dokonywanie wpłat na nadane indywidualne rachunki bankowe, bądź na ogólne konto urzędu:

73 9574 0005 2001 0000 0101 0001.

Termin kolejnej raty upływa 15 września 2016 roku.

Jednocześnie informujemy, że w przypadku zmiany danych będących podstawą opodatkowania osoba fiz./prawna jest zobowiązana do złożenia w ciągu 14 dni nowej:

1. informacji w podatku od nieruchomości, rolnym, leśnym,
2. deklaracji w opłacie za gospodarowanie odpadami komunalnymi, podatku od środków transportu.

Zwrot podatku akcyzowego dla rolników

Przypominamy, że od **1.08.2016 r. do 31.08.2016 r.** można składać wnioski o zwrot podatku akcyzowego, zawartego w cenie oleju napędowego.

Do wniosku o zwrot podatku akcyzowego dołącza się:

- odpis z Krajowego Rejestru Sądowego, w przypadku gdy producent rolny podlega wpisowi do tego rejestru,
- imienne faktury VAT stanowiące dowód zakupu ON w okresie od 01.02.2016 r. do 31.07.2016 r.,
- oświadczenie o dzierżawionych gruntach rolnych lub potwierdzone umowy dzierżawy.

Limit zwrotu podatku w 2016 roku wynosi:

86,00 zł x ilość ha użytków rolnych. Pieniądże wypłacane będą w terminie od **1 do 31 października 2016 r.** przelewem na rachunek bankowy podany we wniosku.

Wydział POiEA



Gmina na Facebooku bądź na bieżąco!

Zapraszamy do polubienia, śledzenia i komentowania informacji na naszej tablicy. Szukaj profilu **Gmina Kąty Wrocławskie** (strona regionalna).

STYPENDIA NA ROK SZKOLNY 2016/2017

Informujemy, że od sierpnia br. będzie można pobierać wnioski stypendialne na rok szkolny 2016/2017 w Zespole Obsługi Jednostek Oświatowych w Kątach Wrocławskich ul. Nowowiejska 4, 55-080 Kąty Wrocławskie lub ze strony internetowej:

www.bip.zojo.katywroclawskie.pl

Stypendium szkolne przysługuje uczniom, których dochód na członka rodziny nie przekracza kwoty **514 zł netto miesięcznie**. Rodzice ucznia (prawni opiekunowie) rodzice zastępczy, a także dyrektorzy szkół, nauczyciele, pracownik socjalny lub inne osoby, z zgodą przedstawiciela ustawowego lub rodziców zastępczych **mogą składać wnioski w Zespole Obsługi Jednostek Oświatowych w terminie do 15 września 2016 r.**, a w przypadku słuchaczy kolegiów nauczycielskich, nauczycielskich kolegiów języków obcych i kolegiów pracowników służb społecznych do **15 października 2016 r.**

Do wniosku należy załączyć odpowiednio **zaświadczenia lub oświadczenia** o dochodach **NETTO** uzyskanych w miesiącu poprzedzającym złożenie wniosku, tj.:

1. z tytułu wynagrodzenia za pracę (netto),
2. zaświadczenie z Powiatowego Urzędu Pracy o pozostawaniu bez pracy (z prawem lub bez prawa do zasiłku),
3. oświadczenia o podejmowaniu prac dorywczych i otrzymywaniu z tego tytułu dochodu,
4. zaświadczenie, oświadczenie lub decyzja z Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej o otrzymywanych świadczeniach (zasiłek stały, zasiłek okresowy, zasiłek rodzinny, zasiłek pielęgnacyjny, świadczenie pielęgnacyjne, dodatek mieszkaniowy, fundusz alimentacyjny itp.),
5. wyroki sądowe potwierdzające wysokość zasądzonych alimentów wraz z potwierdzeniem ich otrzymywania (przekaz pocztowy, wyciąg bankowy) lub zaświadczenia komornika o nieściągalności alimentów,
6. zaświadczenia o otrzymywanych stypendiach o charakterze socjalnym ze środków publicznych (powyżej 2360 zł w danym roku szkolnym),
7. odcinek renty / emerytury,
8. dochody z gospodarstwa rolnego - dołączyć zaświadczenie lub oświadczenie o liczbie ha przeliczeniowych

UWAGA: Jeżeli rodzic/opiekun prawny ubiega się o stypendium dla kilkorga dzieci to w/w załączniki składa tylko do jednego wniosku.

Dodatkowych informacji udziela:

Zespół Obsługi Jednostek Oświatowych w Kątach Wrocławskich - Dominika Ozga tel. 071/33-47-206 lub osobiście ul. Nowowiejska 4, Kąty Wrocławskie

Zespół Obsługi Jednostek Oświatowych w Kątach Wrocławskich

„Zdrowe – nietrudne”



Uczniowie klasy 1d i 2c ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Kątach Wrocławskich przez cały rok szkolny 2015/2016 realizowali zewnętrzny program „Zdrowe – nietrudne”, przygotowany przez firmę KUPIEC. Celem programu było promowanie zdrowych nawyków żywieniowych oraz zachęcanie uczniów do aktywnego spędzania wolnego czasu. Wychowawczyni – p. Urszula Szczypniak i p. Anita Sudoł, zapoznały rodziców z celami i zadaniami programu „Zdrowe – nietrudne”. Uczniowie postanowili, że śniadania będą składać się ze zdrowych i różnorodnych produktów oraz wody niegazowanej, tylko w piątek będą mogli spożywać słodkie oraz napoje słodkie, będą dbali o swoją sprawność fizyczną poprzez aktywne przerwy na boisku szkolnym oraz zajęcia ruchowe pozaszkolne. Gratulujemy rodzicom i uczniom klasy 1d i 2c wytrwałości i zaangażowania w realizację programu „Zdrowe – nietrudne”. Zachęcamy uczniów innych szkół do wzięcia udziału w podobnych programach zdrowotnych.

Zespół ds. Promocji Szkoły

Przedszkolny Festyn Rodzinny



Dnia 3 czerwca 2016r. w Przedszkolu Publicznym w Kątach Wrocławskich odbył się Festyn Rodzinny pod tytułem „Żyj sportowo, kolorowo”. Zabawa rozpoczęła się występami dzieci z przedszkola, które zaśpiewały wspólną piosenkę pt. „Lody poziomkowe”. Wybrane grupy zaprezentowały się w tańcach oraz pantomimie. Występy przedszkolne uwieńczyło przedstawienie pt. „Rzepka” w wykonaniu naszej kadry. Następnie wystąpili nasi goście: Zumbiaki ze Szkoły Podstawowej nr 1 wraz z opiekunką panią Anitą Sudoł oraz zespół Kaioken Crew. Podczas Festynu pogoda dopisywała, dzięki czemu dzieci i rodzice mogli korzystać z przygotowanych atrakcji takich jak: malowanie twarzy, cudaki - baloniaki, bańki mydlane, malowanie farbami na sztalugach oraz konkurencji sportowych. Dużą popularnością cieszyły się: wata cukrowa, przejażdżka kucykiem, zabawni clowni – szczudlarze. Na stoiskach gastronomicznych można było zjeść coś na ciepło i delektować się ciastami upieczonymi przez rodziców.

Zabawa na naszym Festynie była bardzo udana, a my już planujemy czym zaskoczmy naszych gości za rok.

Bardzo dziękujemy za pomoc w zorganizowaniu festynu niezawodnym Rodzicom naszych dzieci a zwłaszcza panu Michałowi Majeranowi, wolontariuszom m. in. z Gimnazjum im. Mikołaja Kopernika w Kątach Wrocławskich, zespołowi Zumbiaki i Kaioken Crew, szczudlarzom oraz firmom: Grupa Schneider Systemy Budowlane Sp. z o.o., Torf Corporation Fabryka Leków Sp z o.o., Bank Spółdzielczy w Kątach Wrocławskich. Przy takich okazjach jak ta, przypominamy sobie, że najlepsze co możemy ofiarować dzieciom, to nasz czas, bo kiedy śmieje się dziecko, śmieje się cały świat.

Do zobaczenia na kolejnym Festynie Rodzinnym już za rok!

Adrianna Wiśniewska, Gabriela Kołodka

Wycieczki dla dzieci w Gminie Kąty Wrocławskie



Gmina Kąty Wrocławskie w ramach realizowania Gminnego Programu Profilaktyki i Przeciwdziałania Alkoholizmowi organizowała wycieczki rekreacyjne dla dzieci o charakterze profilaktycznym, w celu propagowania zdrowego stylu życia wśród dzieci i młodzieży.

W związku z tym już od pierwszych dni wakacji uruchomiona została akcja letnia dla dzieci z terenu gminy Kąty Wrocławskie. Dzieci mogły uczestniczyć w bezpłatnych całodniowych wycieczkach profilaktyczno-krajoznawczych. W dniach 4, 6, 8 lipca odbyły się trzy wycieczki dla dzieci wieku 7-14 lat do atrakcyjnych miejscowości.

Pierwsza wycieczka do Campusu Domasławice. Dzieci bawiły się tam w parku linowym, jeździły w mini autkach Vimex, brały udział w warsztatach artystyczny oraz zawodach sportowych.

Kolejna wycieczka do Krośnic, rozpoczęła się a zwiedzaniem miasta, następnie dzieci udały się do fabryki bombek, gdzie uczestniczyły w kolejnych etapach powstawania bombek. Następna atrakcją było zwiedzanie Galerii Ziemi, dzieci zapoznały się ze zbiorami minerałów i skamieniałości.

Ostatnia wycieczka została zorganizowana do Kletna ze zwiedzaniem Jaskini Niedźwiedziej. W trakcie tej wycieczki dzieci odwiedziły również Łądek Zdrój i spacerowały po Parku Zdrojowym. Każda wycieczka zakończona była obiadem dla małych uczestników.

Atrakcje, które przyniosły wycieczki sprawiły, że dzieci wracały zadowolone i pełne wrażeń.

Pełnomocnik ds. profilaktyki

Remont ołtarza bocznego w kościele p.w. św. Mikołaja w Pełcznicy

W dniu 24.05.2016 r. rozpoczęły się prace konserwatorskie ołtarza bocznego MB Wspomożycielki, znajdującego się w kościele filialnym w Pełcznicy. Jest to pierwszy z trzech ołtarzy oraz ambony, który zostanie poddany pracom konserwatorskim. Ołtarz wykonany w 1751 r., w stylu rokoka, przez Leopolda Jaschke, został w 2003 r. wpisany do rejestru zabytków. Ze względu na pogarszający się stan ołtarza, zdecydowano się na wykonanie prac mających na celu zatrzymanie procesu degradacji i przywrócenie ołtarzowi jego pierwotnego, estetycznego wyrazu przez powrót do oryginalnego wystroju malarskiego.

Finansowanie prac możliwe jest dzięki otrzymaniu dofinansowania od **Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków we Wrocławiu** w wysokości 25.000,00 zł oraz **Fundacji KGHM Polska Miedź z Lubina** w wysokości 25.000,00 zł. Duże wsparcie finansowe płynie również ze strony mieszkańców Pełcznicy i Kozłowa, którzy zbierali pieniądze na remont ołtarza, m.in. podczas zorganizowanego festynu w dniu 25 czerwca w Pełcznicy.

Na czas wykonywania prac konserwatorskich ołtarz został przeniesiony do pracowni konserwatora dzieł sztuki – mgr Marcina Furrykiewicza we Wrocławiu. Prace prowadzone są pod nadzorem pracowników Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków we Wrocławiu. Planowane zakończenie prac 31.10.2016 r.

ks. Ryszard Reputała

FUNDACJA
KGHM
POLSKA MIEDŹ



WYJĄTKOWE JUBILEUSZE

Uroczyste wręczenie medali



Urząd Stanu Cywilnego w Kątach Wrocławskich wystąpił z wnioskiem do Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej o nadanie medali za długoletnie pożycie małżeńskie dla par z terenu Gminy Kąty Wrocławskie.

29 czerwca 2016 roku w Gminnym Ośrodku Kultury i Sportu w Kątach Wrocławskich nastąpiło uroczyste wręczenie medali. Pary stawiały się wraz z rodzinami oraz zaproszonymi gośćmi, by odebrać medale z rąk Burmistrza Miasta i Gminy Kąty Wrocławskie Antoniego Kopcia.

Jubileusze długoletniego pożycia małżeńskiego obchodzili Państwo: Elżbieta i Władysław Drożdż, Janina i Alojzy Januś, Krystyna i Stanisław Sawicy. Jubilatom ponownie składamy życzenia wielu wspólnych lat życia w zdrowiu i radości.



Setne urodziny

04.07.2016r. Pani Zofia Woszczyk obchodziła jubileusz 100-lecia urodzin, z tej uroczystej okazji życzymy wszelkiej pomyślności oraz wielu lat w szczęściu i zdrowiu.



Kamienna rocznica ślubu

5 lipca 2016 roku Państwo Franciszka i Franciszek Szymczuk mieszkańcy wsi Skalka z okazji jubileuszu 70-lecia pożycia małżeńskiego otrzymali od Burmistrza Antoniego Kopcia list gratulacyjny. Wieloletnim małżonkom życzymy wszelkiej pomyślności oraz wielu wspólnych lat w szczęściu i zdrowiu.

Przystań w Jurczycach



W sobotę 9 lipca 2016 w miejscowości Jurczyce zostało zorganizowane przez sołtysa wsi porządkowanie działki nr 267, na której znajduje się altanka. Miejsce to jest nazywane przez mieszkańców „Przystań”, nazwa pochodzi od kajakarzy, którzy co roku pływają po rzece Bystrzyca i nocują na ww terenie.

Przeprowadzono następujące prace: postawiono nowe ogrodzenie, nasadzenie krzewów ozdobnych, odmalowanie altanki, dorobienie do niej barierek ozdobnych, uporządkowanie całego terenu.

Akcja miała na celu uatrakcyjnieniu naszej miejscowości, jak i poprawę komfortu osób korzystających z tego rekreacyjnego terenu. Chciałbym serdecznie podziękować mieszkańcom Jurzyc za liczne przybycie i pomoc w pracach społecznych które wykonali.

sołtys Jurzyc, Sławomir Pękala

OGŁOSZENIE

Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów Kąty Wrocławskie organizuje czterodniową wycieczkę do Zakopanego:

07 – 10 WRZEŚNIA 2016r.

Zapisy i wpłaty do 16 sierpnia w Biurze Związku: w poniedziałki i wtorki od godz. 9 do 12.

Przewodnicząca O.R.P.Z.E.R. i I. Kąty Wr.
Mariana Nowicka

Młode Wilki z sukcesem



Dla małych piłkarzy czas letnich wakacji to nie tylko przerwa od szkolnych obowiązków ale też tych związanych z treningami. Dla trenerów jest to dobry okres na podsumowanie minionego sezonu jak i pochwalanie się osiągnięciami w nim sukcesami.

Jednym z nich był wspaniały występ Młodych Wilków startujących w roczniku 2009, na turnieju Deichmann. Rozgrywki te cieszą się sporym prestiżem i są dla dzieciaków nie tylko wspaniałą zabawą ale też okazją do piłkarskiego rozwoju a także nauką systematyczności i odpowiedzialności.

Turniej Deichmann to niemal cotygodniowe zmagania piłkarskie rozgrywane na przestrzeni kilku miesięcy. Każda z drużyn ma odgórnie przydzieloną nazwę kraju, który to ma za zadanie reprezentować.

Alba Młode Wilki Kąty Wrocławskie wystąpiły jako Brazylia. Trzeba przyznać chłopcom, że ekipa popularnych Canarinhos było przez nich reprezentowana naprawdę godnie. Młodzi piłkarze z Kątów Wrocławskich byli bezkonkurencyjni, gdyż jako jedyni osiągnęli niewyobrażalny wynik 15 zwycięstw, 2 remisów i tylko 1 porażki. Żadna inna drużyna nie może pochwalić się nawet zbliżonym dorobkiem co oznacza, że nasi chłopcy wykonali wspaniałą pracę, za którą należą im się ogromne brawa.

Kolejny sezon przed nami, rodziców wszystkich chętnych zawodników (roczniki 2012-2008), zarówno tych początkujących jak i zaawansowanych zapraszamy do kontaktowania się z trenerami. Startujemy już na początku sierpnia.

Michał Bakanowicz 663-070-672, Grzegorz Liberek 796-394-424

Michał Bakanowicz

TYGRYSY NA ZAWODACH I OBOZIE W NORWEGII



Podopieczni Hieronima Kurysia i Grzegorza Graczykowskiego byli na tygodniowym pobycie w Norwegii w Kristiansund.

Wspólnie trenowali z młodymi norweskiimi i szwedzkiimi zawodnikami, co jednocześnie było polem do wymiany poglądów. Tego typu wyjazdy to nie tylko świetna zabawa, ale przede wszystkim cenna możliwość zdobycia międzynarodowego doświadczenia przez naszą uzdolnioną młodzież.

Oprócz obozu zawodnicy mieli okazję wystartować w Międzynarodowym Turnieju Zapaśniczym. I tak: reprezentanci gminy Kąty Wrocławskie zdobyli dwa medale. Bartłomiej Myjak wywalczył we wspaniałym stylu złoto, do finału dotarł również Rafał Graczykowski, jednak ostatecznie zajął drugie miejsce. Mniej szczęścia miał Oskar Lech, który doszedł do małego finału, i w decydującej walce musiał uznać wyższość swojego przeciwnika zajmując ostatecznie 4 miejsce tuż za podium. Niezależnie jednak od wyników, najważniejsze jest zdobycie doświadczenia, poznanie rówieśników ze Skandynawii oraz wspaniała integracja. Należy mieć nadzieję, że tego typu wyjazdy będą odbywać się jak najczęściej, co tylko zapoczątkuje dobrymi wynikami Tygrysów w przyszłości.

Udany wyjazd do Tokio



W dniach 26-28 czerwca br. w Tokio odbyły się zawody Super Karatedo Junior World Grand Prix. Wystartował w nich młody mieszkaniec Smolca Roch Kupczak i wywalczył 3 miejsce. Jako pierwszy Polak w historii Polskiego Związku Karate Tradycyjnego zdobył medal na tak prestiżowych zawodach. Dziesięcioletni Roch Kupczak jest zawodnikiem wrocławskiego klubu KKT Kobu. Trenuje karate od 4 roku życia. Jest aktualnym Mistrzem Europy dzieci do lat 10, wielokrotnym Mistrzem Dolnego Śląska. Chłopiec jest również wielokrotnym uczestnikiem i medalistą zawodów rangi Mistrzostw Świata, Europy i Polski.

Wyjazd był okazją do poznania japońskiej kultury i spotkania z ambasadorem RP w Japonii Cyrylem Kozaczewskim.

Marek Kupczak

Podziękowanie dla OSP Gniechowice



Dzień Dziecka dla pierwszaków ze Szkoły Podstawowej w Sadkowie upłynął pod znakiem wielu wrażeń i atrakcji. A to za sprawą ciekawych zajęć poprowadzonych przez strażaków z OSP w Gniechowicach. Główną atrakcją dla maluchów był piękny i nowy wóz strażacki z pełnym wyposażeniem potrzebnym do ratowania ludzi. Uczniowie mieli okazję obejrzeć wnętrze pojazdu. Każdy, kto chciał, wchodził do kabiny wozu i mógł przez chwilę poczuć się jak prawdziwy strażak. Wielu przymierzyło hełm strażacki. Na koniec, naczelnik OSP w Gniechowicach pan Krzysztof Hausman - zaprezentował pokaz udzielania I pomocy. Niektórzy próbowali swoich sił, ćwicząc uciski klatki piersiowej na manekinie. Po takich atrakcjach smakowała wszystkim kiełbaska z grilla, którą upiekli panowie strażacy. Dziękujemy: panu naczelnikowi OSP - Krzysztofowi Hausmanowi, panu Michałowi Tyńcowi, panu wiceprezowski Sylwestrowi Migłowi za zorganizowanie tych zajęć.

Renata Mazurek, Katarzyna Hausman

Podziękowanie

25 czerwca odbył się coroczny Piknik Rodzinny osiedla nr 1 przy współudziale Miasta i Gminy Kąty Wrocławskie oraz Radnego Czesława Pudlika. Dziękujemy za pomoc przy organizacji pikniku rodzinnom: Jura, Folga, Kędzia, Koziejka, Martka, Misiuna, Piszcz, Proskin, Rajca i Pudlik.

Rada Osiedla nr 1

ZAPROSZENIE

Grupy Rodzinne Al-Anon są wspólnotą krewnych i przyjaciół alkoholików. Istnieją one w tym celu, aby rozwiązywać wspólne problemy przez dzielenie się swoim doświadczeniem, siłą i nadzieją.

Wszyscy obecni na mityngu są zobowiązani do zachowania anonimowości osób i zasłyszanych na mityngu spraw i zdarzeń. Jest to podstawowa zasada Al-Anon.

**Spotkania: każdy wtorek godz. 19.45 ul. Kościelna 3 (mała salka)
Zaczynamy od 02.08.2016**

OGŁOSZENIA DROBNE

Przyjmowanie ogłoszeń: 71/390-71-46

- Wywóz gruzu i śmieci w kontenerach, tel. 693 066 151
- Sprzedam dom 190 m kw. w Kątach Wrocławskich, ul. Staszica. Kontakt telefoniczny: 695 986 377.
- Szukam osoby do prowadzenia domu. Praca w Kątach Wrocławskich u emeryta, wdowca. Kontakt: 695 986 377.
- MIÓD prosto z ula, również tegoroczny. Pasieka Smolecka, tel. 533 183 897
- Wynajmę lokal o pow. 40 m kw. w Kątach Wrocławskich, tel. 785 206 481
- PROMOCJA żarówki LED. SKLEP ELEKTRYCZNY hurt-detel, Kąty Wr., ul. Wrocławska 35, tel. 71 307 44 66
- KIEROWNIK BUDOWY, TERMOWIZJA, Andrzej Pałka, Bogdaszowice, ul. Chmielna 43, tel. 601 714 497
- UBEZPIECZENIA KURYŚ Beata - 605 477 010. Zapraszamy codziennie: 9.00 - 17.00; Smolec ul. Różana 1
- Nowy punkt KSERO – kopiowanie, drukowanie, skanowanie A3 i A4; ul. Kościuski 20 Kąty Wr., przy Biurze Ubezpieczeń; tel. 692 886 321
- KURS TANCA WESELEGO, Sadków, tel. 500 175 923
- Punkt Poczty Polskiej – wysyłaj listy, nadawaj paczki, ul. Kościuski 20 Kąty Wrocławskie, przy Biurze Ubezpieczeń tel. 692 886 321
- TAXI JANUSZ, Kąty Wrocławskie, tel. 71 397 10 77, kom. 501 023 397

Bank Spółdzielczy
w Kątach Wrocławskich
Grupa BPS

KREDYT MIESZKANIOWY



- na zakup mieszkania, domu, działki budowlanej
- na budowę, generalny remont
- okres kredytowania od 5 do 25 lat
- kwota kredytu od 10 000 PLN

Kredyt mieszkaniowy oprocentowany jest według zmiennej stopy procentowej stanowiącej sumę stopy bazowej (średni WIBOR 3M) i stałej marży Banku:

Kredyt na budowę,
zakup domu, mieszkania średni WIBOR 3M
+2,50 p.p. marżyKredyt na zakup działki, remonty średni WIBOR 3M
+3,00 p.p. marżyO szczegóły pytaj w naszych oddziałach
www.bskw.pl20 Banków w 1 miejscu
w Kątach Wrocławskich!

- kredyty gotówkowe
- konsolidacja - taniej do 50%
- oferta dla rolników
- kredyt hipoteczny
- leasing

+48 533 881 321
biuro@foxfinance.pl
ul. Barlickiego 1/1
Kąty WrocławskieOFERUJEMY
EKOLOGICZNY OPAŁ:

EKOGRΟΣZEK:

- polski o różnej kaloryczności
- czeski - ledvice,
- komorany
- kolumbijski



BRYKIET:

- niemiecki do kominków i pieców



tel. 71 725 59 08

MD-PROJEKT; K.J. Popiełuski 20, Kąty Wrocławskie

Opłacasz RACHUNKI?
u nas NAJTANIEJ!KREDYTY
GOTÓWKOWE
HIPOTECZNE
na BUDOWĘ, REMONT, ZAKUP1
złotycałkowita prowizja
od kwoty wpłaty to 0,5%Promocja trwa
od 1. czerwca do 31. sierpnia 2016 r.Bank Pekao
Partner

Skorzystaj z pomocy naszych doradców!

Kąty Wrocławskie
Rynek 12
tel. 71 367 90 30

OKNA DRZWI PCV•ALU

BRAMY • DRZWI • NAPĘDY
PARAPETY • ROLETY ZEWNĘTRZNE
ŻALUZJE • ROLETKI • MOSKITIERY

NAPRAWA OKIEN

PROFESJONALNY MONTAŻ

Mokronos Dolny,
ul. Stawowa 28

607 263 442

M&G OKNA

www.mgokna.plbiuro@mgokna.plSPRZEDAŻ
NA RATY

EKONOMICZNE KOTŁY

– WĘGLOWE –

S
P
R
Z
E
D
A
ŻUsługi hydrauliczne
BOGDASZOWICE, ul. Główna 71
Tel. 605 985 430



KOLORTREND
PRODUCENT MEBLI

Kąty Wrocławskie
ul. Świdnicka 3,
kom: 607 213 585
kom: 605 079 201

mariola@kolortrend.pl
www.kolortrend.pl



- meble kuchenne, łazienkowe
- sypialnie, przedpokoje
- szafy, garderoby
- systemy drzwi przesuwanych
- meble młodzieżowe, dziecięce,
- meble biurowe, sklepowe
- projekt, doradztwo



Całodobowy
Zakład Pogrzebowy.
Pochówki tradycyjne
Kremacje, Sprzedaż
Nagrobków Granitowych,
Międzynarodowy
Transport Zmarłych.

Witwicka
Zakład Pogrzebowy
od 1973

Krzyżowice ul. Główna 14
71 311 84 40 / 607 152 668
www.zakladpogrzebowy24.pl



Przedsiębiorstwo Produkcyjno – Wdrożeniowe „ARAJ”
Sp. z o.o. w Upadłości Likwidacyjnej
poszukuje kandydatów do pracy na stanowiska:

- OPERATOR MASZYN CNC
- SPAWACZ (metoda MAG)
- MONTER
- MAGAZYNIER (uprawnienia do obsługi wózka).

Osoby zainteresowane pracą prosimy o kontakt pod nr telefonu:
391 31 09, przesłanie życiorysu (wraz z klauzulą o zgodzie na przetwarzanie danych osobowych) na adres: kadry@araj.pl lub dostarczenie życiorysu do firmy PPW ARAJ Sp. z o.o., ul. Mireckiego 30, 55-080 Kąty Wr.

ŻALUZJE-ROLETY
SPRZEDAŻ - MONTAŻ - DORADZTWO



LECH-SYSTEM
55-080 Kąty Wrocławskie

605 57 94 84
www.lechsystem.pl



ul. Główna 3b, 55-080 Smolec
tel. 782 033 303, 664 047 407

www.ekojar.com
facebook/EkojarSmolec



SPRZEDAŻ, CZĘŚCI, SERWIS
SPRZĘTÓW OGRODNICZYCH I BUDOWLANYCH

Wypożyczamy: rębaki, glebogryzarki, wertykulatory, kosiarki, traktorki, odśnieżarki.

TIGRA Husqvarna **HONDA** **HECHT** **ALPINA** **Castrol** **Arjens**
Kawasaki **EMBERS-STRATTON** **BRIGGS&STRATTON**
The Power of Dreams
Naprawiamy marki: Stiga, Husqvarna, Honda, Briggs&Stratton, Stihl, Viking, Kawasaki, Alpi, Iseki, Kubota, inne